

13.12.2024

Les biens à double usage

Mise à jour de l'Annexe I « du Règlement (UE) 2021/821 concernant le contrôle à l'exportation de biens à double usage

La mise à jour de la liste des produits à double usage a été publiée, veuillez consulter le [Règlement délégué \(UE\) 2024/2547 de la Commission du 5 septembre 2024 modifiant le règlement \(UE\) 2021/821 du Parlement européen et du Conseil en ce qui concerne la liste des biens à double usage](#). Un résumé des changements peut être trouvé [ici](#).

Listes nationales des autres pays membres (les exportateurs établis au Luxembourg sont aussi concernées !)

OCEIT aimerait vous informer de l'existence de listes nationales d'autres Etats membres de l'UE et nous vous prions de consulter ces listes. OCEIT peut soumettre à autorisation, l'exportation de ces produits, si les conditions décrites sous l'article 10 du Règlement UE 2021/821 sont remplies.

[Établissement de listes de contrôle nationales au titre de l'article 9, paragraphe 4, du règlement \(UE\) 2021/821 du Parlement européen et du Conseil du 20 mai 2021 instituant un régime de l'Union de contrôle des exportations, du courtage, de l'assistance technique, du transit et des transferts en ce qui concerne les biens à double usage](#)

Lignes directrices pour les exportateurs des biens de cybersurveillance

[Recommandation \(UE\) 2024/2659 de la Commission du 11 octobre 2024 concernant des orientations pour l'exportation de biens de cybersurveillance au titre de l'article 5 du règlement \(UE\) 2021/821 du Parlement européen et du Conseil](#)

Une communication de la Commission européenne peut être consulter sous [ce lien](#)

Mesures restrictives

OCEIT vous conseille de suivre régulièrement la mise à jour des mesures restrictives sur la [EU Sanction Map](#)

Iran

Veuillez trouver le lien vers le [Règlement \(UE\) 2024/2897 du Conseil du 18 novembre 2024 modifiant le règlement \(UE\) 2023/1529 concernant des mesures restrictives en raison du soutien militaire de l'Iran à la guerre d'agression menée par la Russie contre l'Ukraine, ainsi qu'à des groupes armés et des entités au Moyen-Orient et dans la région de la mer Rouge](#)

Un communiqué de presse du Conseil européen peut être consulter sous [ce lien](#).

Russie et la Biélorussie

OCEIT vous conseille de suivre régulièrement la mise à jour de la version consolidée des questions/réponses relatives à l'implémentation des règlements du Conseil n°833/2014 et n°269/2014 des mesures restrictives à l'égard de la Russie. La mise à jour a été publiée par la Commission Européenne (https://finance.ec.europa.eu/publications/consolidated-version_en) (FAQ de la Commission Européenne). *Veuillez noter que ce document n'a aucune valeur juridique et ne peut donc être considéré uniquement comme un outil de travail dans l'interprétation des sanctions à l'encontre de la Russie.*

Meilleures salutations
Office des licences (OCEIT)

13.12.2024

Güter mit doppeltem Verwendungszweck

Aktualisierung des Anhang I der Verordnung (EU) 2021/821 der Ausfuhr von Gütern mit doppeltem Verwendungszweck

Die Aktualisierung der Liste der Güter mit doppeltem Verwendungszweck wurde veröffentlicht. Bitte beachten Sie die [Delegierte Verordnung \(EU\) 2024/2547 der Kommission vom 5. September 2024 zur Änderung der Verordnung \(EU\) 2021/821 des Europäischen Parlaments und des Rates in Bezug auf die Liste der Güter mit doppeltem Verwendungszweck](#). Eine Zusammenfassung der Änderungen finden Sie [hier](#).

Nationale Listen anderer Mitgliedsländer (auch in Luxemburg ansässige Ausführer sind betroffen!)

OCEIT möchte Sie über nationale Listen anderer EU-Mitgliedstaaten informieren und bittet Sie, diese Listen zu konsultieren. OCEIT kann die Ausfuhr dieser Produkte unter Genehmigung stellen, wenn die in Artikel 10 der EU-Verordnung 2021/821 beschriebenen Bedingungen erfüllt sind.

[Zusammensetzung der nationalen Kontrolllisten gemäß Artikel 9 Absatz 4 der Verordnung \(EU\) 2021/821 des Europäischen Parlaments und des Rates vom 20. Mai 2021 über eine Unionsregelung für die Kontrolle der Ausfuhr, der Vermittlungstätigkeit, der technischen Unterstützung, der Durchfuhr und der Verbringung betreffend Gütern mit doppeltem Verwendungszweck.](#)

Leitlinien für Ausführer von Gütern für die Cyberüberwachung

[Empfehlung \(EU\) 2024/2659 der Kommission vom 11. Oktober 2024 zu Leitlinien für die Ausfuhr von Gütern für digitale Überwachung gemäß Artikel 5 der Verordnung \(EU\) 2021/821 des Europäischen Parlaments und des Rates](#)

Eine Mitteilung der Europäischen Kommission finden sie [hier](#)

Restriktive Maßnahmen

OCEIT empfiehlt Ihnen, regelmäßig die Aktualisierungen der restriktiven Maßnahmen auf der [EU Sanction Map](#) zu verfolgen.

Iran

Bitte finden Sie den Link zur [Verordnung \(EU\) 2024/2897 des Rates vom 18. November 2024 zur Änderung der Verordnung \(EU\) 2023/1529 über restriktive Maßnahmen angesichts der militärischen Unterstützung des Angriffskriegs Russlands gegen die Ukraine sowie bewaffneter Gruppen und Organisationen im Nahen Osten und in der Region des Roten Meeres durch Iran.](#)

Eine Pressemitteilung des Europäischen Rates finden Sie unter [diesem Link](#).

Russland und Weißrussland

OCEIT empfiehlt Ihnen, regelmäßig die Aktualisierung der konsolidierten Fassung der Fragen und Antworten zur Umsetzung der Verordnungen des Rates Nr. 833/2014 und Nr. 269/2014 über restriktive Maßnahmen gegen Russland zu verfolgen. Die Aktualisierung wurde von der Europäischen Kommission (https://finance.ec.europa.eu/publications/consolidated-version_en) veröffentlicht (FAQ der Europäischen Kommission). Bitte beachten Sie, dass dieses Dokument keinen rechtlichen Wert hat und daher nur als Arbeitshilfe bei der Auslegung der Sanktionen gegen Russland betrachtet werden kann.

Mit besten Grüßen

Das Amt für Lizenzen (OCEIT)

13.12.2024

Dual-use items

Update from Annex I of the Regulation (EU) 2021/821 for export control of dual use items

The updated dual-use list has been released, please see the [Commission Delegated Regulation \(EU\) 2024/2547 of 5 September 2024 amending Regulation \(EU\) 2021/821 of the European Parliament and of the Council as regards the list of dual-use items](#). A summary of the changes can be found [here](#).

National lists of other member states (exporters established in Luxembourg are also concerned!)

OCEIT would like to inform you of the existence of national lists of other EU member states and we ask you to consult these lists. OCEIT may require authorization for the export of these items, if the conditions described under Article 10 of EU Regulation 2021/821 are met.

[Compilation of national control lists under Article 9\(4\) of Regulation \(EU\) 2021/821 of the European Parliament and of the Council of 20 May 2021 setting up a Union regime for the control of exports, brokering, technical assistance, transit and transfer of dual-use items](#)

Guidelines on the export of cyber-surveillance items

[Commission Recommendation \(EU\) 2024/2659 of 11 October 2024 on guidelines on the export of cyber-surveillance items under Article 5 of Regulation \(EU\) 2021/821 of the European Parliament and of the Council](#)

A communication from the European Commission can be consulted under [this link](#).

Restrictive measures

OCEIT advises you to regularly monitor the updating of restrictive measures on the [EU Sanction Map](#)

Iran

Please find the link to the [Council Regulation \(EU\) 2024/2897 of 18 November 2024 amending Regulation \(EU\) 2023/1529 concerning restrictive measures in view of Iran's military support to Russia's war of aggression against Ukraine and to armed groups and entities in the Middle East and the Red Sea region](#)

A press release from the European Council can be consulted under [this link](#).

Russia and Belarus

OCEIT advises you to regularly follow the update of the consolidated version of the questions/answers relating to the implementation of Council Regulations No. 833/2014 and No. 269/2014 of restrictive measures with regard to Russia. The update was published by the European Commission(https://finance.ec.europa.eu/publications/consolidated-version_en) (FAQ from the European Commission). *Please note that this document has no legal value and cannot therefore be considered solely as a working tool in the interpretation of the sanctions against Russia.*

Best regards

Licensing Authority (OCEIT)